



DELIVERY NOTE : 83394961

VALEO EMBRAYAGES

DATE : 04.07.2024 17:46:33

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EMBRAYAGES  
Site - AMIENS  
Route d'Hilbert  
62630 ETAPLES SUR MER  
Tél : (33) 3.21.09.82.00  
Fax : (33) 3.21.09.82.99

SHIPPING POINT

VALEO EMBRAYAGES  
Service Logistique  
81, Avenue ROGER DUMOULIN  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 04.07.2024 at 17:46:30

Delivered on : 04.07.2024 at 17:46:30

Order reason :

| Material Description<br>Customer P.O. Number<br>Origin - Destination Country | Customer Material<br>Revision Level<br>VALEO Material Number | Shipped<br>Quantity<br>Unit of Measure | Packaging<br>Unit Type | Qty | Packaging Unit Nr<br>Lot Nr<br>Expiration date | Qty per<br>packaging<br>unit | Kanban Nr<br>External call<br>Nr | Handling Unit<br>Nr |
|------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|----------------------------------------|------------------------|-----|------------------------------------------------|------------------------------|----------------------------------|---------------------|
|                                                                              |                                                              | PCE                                    | TBA-501627             | 1   | 116967466                                      | 105                          |                                  | 116967466           |
|                                                                              |                                                              |                                        | TBA-501628             | 1   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              |                                        | TBA-501626             | 7   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              | PCE                                    | TBA-501627             | 1   | 116967467                                      | 105                          |                                  | 116967467           |
|                                                                              |                                                              |                                        | TBA-501628             | 1   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              |                                        | TBA-501626             | 7   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              | PCE                                    | TBA-501627             | 1   | 116967468                                      | 105                          |                                  | 116967468           |
|                                                                              |                                                              |                                        | TBA-501626             | 7   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              |                                        | TBA-501628             | 1   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              | PCE                                    | TBA-501627             | 1   | 116967469                                      | 105                          |                                  | 116967469           |
|                                                                              |                                                              |                                        | TBA-501626             | 7   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              |                                        | TBA-501628             | 1   |                                                |                              |                                  |                     |

VALEO EMBRAYAGES

DATE : 04.07.2024 17:46:33

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EMBRAYAGES  
Site - AMIENS  
Route d'Hilbert  
62630 ETAPLES SUR MER  
Tél : (33) 3.21.09.82.00  
Fax : (33) 3.21.09.82.99

SHIPPING POINT

VALEO EMBRAYAGES  
Service Logistique  
81, Avenue ROGER DUMOULIN  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Your contact :  
Telephone :  
Shipping instruction :  
Term of payment : 60 days due net

Your contact :  
Telephone :

Expedition on : 04.07.2024 at 17:46:30  
Delivered on : 04.07.2024 at 17:46:30  
Order reason :

| Material Description         | Customer Material     | Shipped  | Unit       | Packaging | Qty | Packaging Unit Nr | Qty per   | Kanban Nr     | Handling Unit |
|------------------------------|-----------------------|----------|------------|-----------|-----|-------------------|-----------|---------------|---------------|
| Customer P.O. Number         | Revision Level        | Quantity | of         | Unit Type |     | Lot Nr            | packaging | External call | Nr            |
| Origin - Destination Country | VALEO Material Number | Measure  |            |           |     | Expiration date   | unit      | Nr            |               |
|                              |                       | PCE      | TBA-501627 |           | 1   | 116967470         | 105       |               | 116967470     |
|                              |                       |          | TBA-501626 |           | 7   |                   |           |               |               |
|                              |                       |          | TBA-501628 |           | 1   |                   |           |               |               |
|                              |                       | PCE      | TBA-501627 |           | 1   | 116967471         | 105       |               | 116967471     |
|                              |                       |          | TBA-501626 |           | 7   |                   |           |               |               |
|                              |                       |          | TBA-501628 |           | 1   |                   |           |               |               |
|                              |                       | PCE      | TBA-501627 |           | 1   | 116967472         | 105       |               | 116967472     |
|                              |                       |          | TBA-501628 |           | 1   |                   |           |               |               |
|                              |                       |          | TBA-501626 |           | 7   |                   |           |               |               |
|                              |                       | PCE      | TBA-501627 |           | 1   | 116967473         | 105       |               | 116967473     |
|                              |                       |          | TBA-501628 |           | 1   |                   |           |               |               |
|                              |                       |          | TBA-501626 |           | 7   |                   |           |               |               |
|                              |                       | PCE      | TBA-501627 |           | 1   | 116967474         | 105       |               | 116967474     |

DELIVERY NOTE : 83394961

VALEO EMBRAYAGES

DATE : 04.07.2024 17:46:33

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EMBRAYAGES  
Site - AMIENS  
Route d'Hilbert  
62630 ETAPLES SUR MER  
Tél : (33) 3.21.09.82.00  
Fax : (33) 3.21.09.82.99

SHIPPING POINT

VALEO EMBRAYAGES  
Service Logistique  
81, Avenue ROGER DUMOULIN  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349  
Shipping instruction :  
Term of payment : 60 days due net

Your contact :  
Telephone :

Expedition on : 04.07.2024 at 17:46:30  
Delivered on : 04.07.2024 at 17:46:30  
Order reason :

| Material Description<br>Customer P.O. Number<br>Origin - Destination Country | Customer Material<br>Revision Level<br>VALEO Material Number | Shipped<br>Quantity<br>Measure | Unit<br>of<br>Measure | Packaging<br>Unit Type | Qty | Packaging Unit Nr<br>Lot Nr<br>Expiration date | Qty per<br>packaging<br>unit | Kanban Nr<br>External call<br>Nr | Handling Unit<br>Nr |
|------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------------------------|-----------------------|------------------------|-----|------------------------------------------------|------------------------------|----------------------------------|---------------------|
|                                                                              |                                                              |                                |                       | TBA-501626             | 7   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              |                                |                       | TBA-501628             | 1   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              | PCE                            |                       | TBA-501627             | 1   | 116967475                                      | 105                          |                                  | 116967475           |
|                                                                              |                                                              |                                |                       | TBA-501628             | 1   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              |                                |                       | TBA-501626             | 7   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              | PCE                            |                       | TBA-501627             | 1   | 116967476                                      | 105                          |                                  | 116967476           |
|                                                                              |                                                              |                                |                       | TBA-501628             | 1   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              |                                |                       | TBA-501626             | 7   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              | PCE                            |                       | TBA-501627             | 1   | 116967477                                      | 105                          |                                  | 116967477           |
|                                                                              |                                                              |                                |                       | TBA-501628             | 1   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              |                                |                       | TBA-501626             | 7   |                                                |                              |                                  |                     |
|                                                                              |                                                              | PCE                            |                       | TBA-501627             | 1   | 116967478                                      | 105                          |                                  | 116967478           |
|                                                                              |                                                              |                                |                       | TBA-501628             | 1   |                                                |                              |                                  |                     |

DELIVERY NOTE : 83394961

VALEO EMBRAYAGES

DATE : 04.07.2024 17:46:33

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EMBRAYAGES  
Site - AMIENS  
Route d'Hilbert  
62630 ETAPLES SUR MER  
Tél : (33) 3.21.09.82.00  
Fax : (33) 3.21.09.82.99

SHIPPING POINT

VALEO EMBRAYAGES  
Service Logistique  
81, Avenue ROGER DUMOULIN  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349  
Shipping instruction :  
Term of payment : 60 days due net

Your contact :  
Telephone :

Expedition on : 04.07.2024 at 17:46:30  
Delivered on : 04.07.2024 at 17:46:30  
Order reason :

| Material Description         | Customer Material     | Shipped  | Unit | Packaging | Qty | Packaging Unit Nr | Qty per   | Kanban Nr     | Handling Unit |
|------------------------------|-----------------------|----------|------|-----------|-----|-------------------|-----------|---------------|---------------|
| Customer P.O. Number         | Revision Level        | Quantity | of   | Unit Type |     | Lot Nr            | packaging | External call | Nr            |
| Origin - Destination Country | VALEO Material Number | Measure  |      |           |     | Expiration date   | unit      | Nr            |               |
| TBA-501626                   |                       |          |      |           |     |                   |           |               |               |
| 7                            |                       |          |      |           |     |                   |           |               |               |



seit über  
**58**  
Jahren



## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 24-007993 vom 04.07.2024

Ludwigsburg, 05.07.2024

Seite 1 von 1

24-007993

|                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>1</b> Absender / Expéditeur<br><b>VALEO</b><br>Usine FA<br>81, Avenue Roger Dumoulin<br>80000 AMIENS<br>FRANKREICH                                                                                    |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge-<br>genteiligen Abmachung den Bestimmungen des<br>Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im<br>intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Cet transport est soumis, nonobstant toute clause<br>contraire, à la Convention relative au contrat de<br>transport international des marchandises par<br>route (CMR). |  |
| <b>2</b> Empfänger / Destinataire<br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                          |  | <b>6</b> Frachtführer / Transporteur<br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br>Intern. Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23<br>71634 Ludwigsburg<br>Benutzte Gen.-Nr.:<br>D-08-019-G-0158                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort / Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land / Pays <b>Italien</b><br>Datum / Date <b>10.07.2024</b><br>Zeit / Temps        |  | <b>7</b> Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort / Lieu <b>Amiens</b><br>Land / Pays <b>Frankreich</b><br>Datum / Date <b>04.07.2024</b><br>Zeit / Temps |  | <b>8</b> Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer /<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente / Documents annexes                                                                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| <b>9</b> Pos. No.<br><b>10</b> Zeichen/Nr.<br>Marques et numéros<br><b>1</b> 83394961<br><b>2</b> 83394957                                                                                               |  | <b>11</b> Anzahl der LM<br>Nombre des colis<br><b>17</b><br><b>12</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage<br><b>COLLI</b><br><b>9</b><br><b>13</b> Bezeichnung des Gutes<br>Nature de la marchandise<br><b>Getriebeteile</b><br><b>14</b> Gewicht, kg<br>Poids, kg<br><b>13.760</b><br><b>15</b> Umfang<br>cbm<br><b>73,58</b>                                                                                                                           |  |
| Summe;<br>Total:                                                                                                                                                                                         |  | <b>26,00 COLLI</b><br><b>13.760,00</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| <b>16</b> Anweisungen des Absenders                                                                                                                                                                      |  | <b>17</b> Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen<br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| <b>18</b> Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement<br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                             |  | <b>21</b> Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières<br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde<br>vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit<br>übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der<br>gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                                         |  |
| <b>19</b> Kfz<br>Anhängers<br>Fahrer<br>Amtliches Kennzeichen<br>Nutzlast in t                                                                                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| <b>22</b> Benutzter Grenzübergang                                                                                                                                                                        |  | <b>27</b> Gut 24-007993 empfangen am<br>Réception des marchandises le<br>Datum / Date                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| <b>20</b> VALEO<br>F-80000 Amiens<br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre de l'expéditeur                                                                                   |  | <b>23</b> SCHWEITZER GmbH & Co.<br>D-71634 Ludwigsburg<br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
|                                                                                                                                                                                                          |  | <b>KUEHNAGEL S.r.l.</b><br>Via dei Ciclamini, 4<br>70026 Modugno (BA)<br><b>10.07.2024</b><br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature et timbre de destinataire                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,  
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604